

EL MENTOR

APARECE LOS SABADOS POR SU IMPRENTA

TIENE EDITOR RESPONSABLE

Periódico Independiente — Defensor de los Intereses de la Región — Fundado el 4 de Febrero de 1927

Dr. JOSÉ DIAMANT

Médico Cirujano

Atiende todos los días al lado de la
Municipalidad

Teléfono No. 4

Choele-Choel P. C. S.

Dr. RODOLFO N. ZABALA

Médico Cirujano

Atiende todos los días en
Choele-Choel al lado de la Casa
Bulwik.

consultas en:

Darwin Lunes, Miércoles y Viernes
de 10 a 11

Teléfono No. 19 Ch. Choel

Max Bunge

ESCRIBANO

Teléfonos Nos. 20 y 21

Choele-Choel Rio Negro

MARIO E. PICOZZI GANDÍA

MARTILLERO PUBLICO

Remates y Comisiones

Choele-Choel P. C. Sud

ESTER CRESTO DE PEREZ

- PARTERA -

EMBARAZOS - PARTOS
CASOS URGENTES

Prente a la Comisaría

Tel. No. 52 Choele-Choel F. C. Sud

Extravío de una pulsera

El día 13 del corriente se extravió en el trayecto de la S-1a de Primeros Auxilios a los hoteles «Argentino» y Piterá una pulsera de metal empavonado con flores labradas. Se agradecerá a quien la devuelva a la señora María Teresa C. de Luque en Pomona.

Escuela No. 10

Mal estado del pabellón sanitario

Anteriormente nos hemos hecho eco de las malas condiciones en que se encuentra el pabellón sanitario de la escuela local No. 10, lo que motivó que con fecha 9 de junio de 1939 la Municipalidad de Choele Choel, se dirigiera en nota al H. Consejo Nacional de Educación pidiendo su urgente arreglo, que ya había sido solicitado en reiteradas oportunidades por el señor Director de la Escuela.

Hace más o menos tres años el Consejo N. de Educación envió un técnico de la repartición, el cual con un apresuramiento impropio del caso procedió a solicitar presupuesto a albañiles locales, a uno de los cuales fué adjudicado el trabajo que resultó de un costo bastante elevado quedando el pabellón sanitario casi en el mismo estado que antes de efectuarse las reparaciones; lo que motivó nuevas reclamaciones del director de la Escuela, que no fueron atendidas.

En vista de que a pesar del tiempo transcurrido el Consejo de Educación no ha tomado ninguna medida para solucionar un problema tan importante para la salud de los niños que concurren a dicho establecimiento educacional, y que el médico municipal aconseja la clausura del establecimiento en salvaguardia de la salud infantil, la Municipalidad se dirigió telegraficamente al Consejo Nacional de Educación con fecha 16 del actual reiterando los términos de la nota anterior y expresando que: «de persistir dicha situación ésta Municipalidad veríase obligada a tomar de inmediato enérgica intervención en su carácter de poder público encargado de velar por la salud del vecindario».

MUNICIPALES

Provisión de agua potable

El H. Concejo Municipal de Choele Choel se ha dirigido con fecha 18 del actual al Gobernador del Territorio solicitando su mediación para que sea solucionado en breve tiempo el problema de provisión de agua potable a Choele Choel, obra que de acuerdo a los estudios realizados el año anterior por disposición de la Dirección de Obras Sanitarias de la Nación demandará la inversión de \$ 180.000.— m/n., siendo una de las obras de esta índole que resulta mas económica en relación al beneficio que va a proporcionar.

En la extensa nota a que hacemos mención y que por falta de espacio

no transcribimos íntegramente, el H. Concejo Municipal hace una observación al ante-proyecto elaborado por Obras Sanitarias que establece la provisión de agua con 10 surtidores públicos en vez de conexiones domiciliarias, respecto al cual dice entre otras cosas:

«Entiende ésta Municipalidad que teniendo en cuenta lo compacto de la edificación en la parte céntrica del pueblo, el servicio de provisión de agua debe hacerse por medio de conexiones a domicilio pudiendo dejarse el servicio de provisión por surtidores, para los suburbios evitándose el encarecimiento de la obra.

La característica de conformación del Pueblo de Choele Choel, alargada, permite la realización de la obra sin mayores recargos.»

Ecos de la visita del General Manni

A raíz de las atenciones recibidas de parte de la Municipalidad local y autoridades, durante su breve estadía en este pueblo, por asuntos relacionados con la instalación de un Campo de Aviación en la zona, el Comandante de Aviación del Ejército General Jorge Manni, dirigió al Presidente Municipal el siguiente telegrama: «Presidente Municipal, Don Enrique Gadano.— Choele Choel, — Lamentando que razones del servicio no me hayan permitido permanecer esa, agradezco vivamente su propósitos.— Atentamente saludo.— General JORGE MANNI.

El Gobernador del Territorio

El día lunes de la semana en curso estuvo en Choele Choel y la Isla el señor Gobernador del Territorio ingeniero Adalberto T. Pagano, cuyo viaje obedeció a gestiones que de be realizar en la metrópoli relacionadas con diversas obras públicas de esta zona, entre ellas la ubicación de la hostería. El Ingro. Pagano a quién acompaña su secretaria

ESTUDIO JURIDICO

Doctor JUSTO EPIFANIO
ABOGADO

Apoderado de la Municipalidad
de Choele Choel

Asuntos Civiles, Comerciales,
Administrativos y Criminales
GRAL. ROCA Y NEUQUEN

Correspondencia a:

Juan Bosco 292 Teléfono 234

Gral. Roca Rio Negro

rio particular Sr. Bagur siguió el martes para el alto valle y regresó anoche a Choele Choel, continuando hoy su gira a Rio Colorado y Bahía Blanca desde donde se dirigirá a Buenos Aires.

Bodas de plata sacerdotales

El presbítero Domingo N. Pérez actual Vicario Foráneo de Neuquén cumplió el 6 del actual 25 años en la órden Salesiana. Este acontecimiento dió lugar a que se pusiera de manifiesto el aprecio general que goza en ambos territorios el R. P. Pérez, uno de los sacerdotes que goza de mayor prestigio en Rio Negro y Neuquén por sus dotes personales. Su actuación en ambos territorios ha sido provechosa para los pueblos en que ha actuado en cumplimiento de su misión salesiana, pues tanto en esta tarea, como en otras que sin ser de índole religiosa están ligadas al progreso de estas zonas, el padre Pérez ha colaborado siempre con entusiasmo poniendo al servicio de ellas su actividad y buenos propósitos.

Fué Cura Párroco de Choele-Choel y Director de la Escuela Agrícola Salesiana de Luis Beltrán; durante su permanencia en la Isla Choele Choel actuó en la Comisión Administradora del Canal Gelense y en la Cooperativa Agrícola Colonia Choele-Choel Ltda; fundó también los batallones de boy-scouts de Luis Beltrán y Lamarque. Ha dejado entre nosotros un grato recuerdo, como en todos los puntos en que ha vivido; y en ocasión de cumplir sus bodas de plata son numerosas las personas que han hecho llegar al presbítero Pérez sus congratulaciones.

CONSTRUIRA SU SE-DE SOCIAL EL «SPORTSMAN CLUB»

Esta institución local, de carácter social y deportivo ha adquirido recientemente los solares G. y H. de la manzana 63, con una superficie de 2.500 metros cuadrados ubicados en la Avenida San Martín, en los que construirá un edificio para sede social.

Es propósito de la comisión directiva iniciar los trabajos antes de fin de año. Tratándose de un adelanto edilicio para el pueblo, sabemos que son muchas las personas que han manifestado el propósito de ayudar a Sportsman Club en la construcción del edificio; los que deseen hacerlo deben dirigirse a la secretaria del Club, contigua al local de la Biblioteca Avellaneda donde se reciben las donaciones de materiales o dinero efectivo.

DR JULIO A BARROS

DENTISTA - CIRUJANO

Ex dentista del Instituto Municipal de Odontología de la Capital Federal.

ATIENDE EN CHOELE CHOEL al lado del Dr Mutchinick LAMARQUE: Jueves por la tarde

LUIS BELTRAN: Lunes, Miércoles y Viernes por la tarde

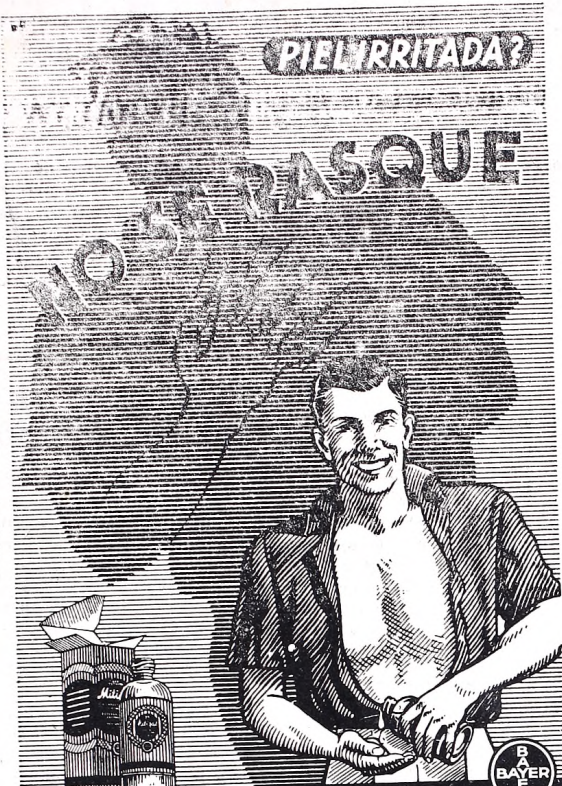
Trabajos Generales y especialidad en niños.

DR SALOMON MUTCHINICK

MEDICO CIRUJANO

Consultas en Luis Beltrán
todos los días por la tarde
en la casa Bentollia

CHOELE-CHOEL TELÉFONO N.º 12 F. C. S



USE Mitigal
 Los efectos incomparables

parasitarias de la piel o erupciones que produzcan picazón; salpullidos, sarna, hichos, etc.

Sociales

Sociedad «Ex alumnos»

El baile de las flores que realizará esta noche la Sociedad del epigrafe en el salón «Rio Negro» ha despertado interés entre el elemento juvenil, por lo se espera obtendrá mucho éxito; lo mismo la tertulia anunciada para mañana por la tarde.

—El 21 la mencionada sociedad hará exhibir en el Cine «Rio Negro» la película nacional «Tres anclados en París» con Irma Córdoba, Tito Lusiaro, Florencio Parravicini, Hugo del Carril y otros conocidos artistas argentinos. Después de la función cinematográfica se bailará.

Viajeros

—Para Buenos Aires el Sr Silverio Correa y familia, llevando uno de sus hijos enfermo.
 —Para Buenos Aires la señora Amalia G. de Caroli con sus hijos.
 —De Buenos Aires el Sr. Carlos Bidegain y familia la Srta Anita Segatori.
 De Bahía Blanca los señores Mario Picozzi Gandia, Julio Barros y Julio Dóric.

Misa

En memoria de don Juan Ibarrondo se rezó una misa el día 15 del corriente con motivo de cumplirse el primer aniversario de su muerte. Asistieron al piadoso acto que fué oficiado en la capilla local, las familias de: Ibarrondo, Ardaiz, Lopez Valle, Berros, Boland, V. Zuain, Segatori, Bidegain, Pessoa, Palacio, Sanchez, Balda, Belloso, Contreras, Carella, Ustariz, Rodríguez, Reginato, F. Zuain, Arata, Di Fiori, Burghaga, Etchegaray y otras.

De Chimpay

Demostración

Con motivo de ausentarse de esta localidad el Sr. Edgardo Ramirez, fué despedido por un grupo de amistades con un vermouth servido en el Bar Martin el día 16 del corriente.

Pic nic

La C. D. de la Sociedad Cooperadora Escolar de esta localidad está organizando el pic nic que anualmente acostumbra ofrecer, el que tendrá lugar el día 20 del corriente en el paraje denominado «La Gloria» cedido gentilmente por el Sr. Rafael Hernalz. Se espera que concurrirán numerosas familias.

Velada

Se ha dado comienzo a los ensayos de la velada que el Club Atlético «Chimpay» prepara para el 12 de octubre próximo y en la que se pondrá en escena la bonita obra titulada: «El Patriarca». En breve se distribuirán los programas.

EDICTO JUDICIAL

Por disposición del Juez Letrado de General Roca, Rio Negro, se cita por el término de TREINTA DIAS a herederos y acreedores de doña CATALINA DASSO de VESPA bajo apercibimiento.
 General Roca, setiembre 1º. de 1942
 Juan A. Madrazo
 Secretario

HECTOR RAMON SALGADO

MARTILLERO PUBLICO NACIONAL

REMATES: Terrenos, casas, semovientes muebles y automóviles
PERITAJES

Luis Beltrán

Rio Negro

Por una mejor alimentación del pueblo

Como alimentar al bebé de los diez a los doce meses de edad
 Según recomienda el Instituto de la Nutrición

(Continuación del número anterior)

El otro puré estará integrado por:

Papas o batatas tamizadas 75 grs. (igual a 1 2 cucharadas soperas al ras)
 Manteca 5 grs. (igual a 1 cucharadita de las de te, al ras)
 Huevo 1/2 yema

Con cada puré se dará una tostada untada con queso y una cucharada sopera llenada al ras de puré de frutas.

Los complementos de la alimentación son los mismos que para el mes

anterior.

Además se acostumbrará al niño a comer pequeñas porciones de carne asada y picada, agregadas a la sopa, puré, etc.

Los vegetales tamizados

Para utilizar los vegetales en la comida del bebé, ya sea de hoja o compactos como la zanahoria, el zapallo, las papas y las batatas, deben hervirse primero, en abundante

agua salada; luego, una vez escurridas, se pasarán por tamiz de malla fina. De la verdura ya tamizada se tomará la cantidad necesaria para los purés y las sopitas.

Las tostadas para el bebé

Se corta el pan fresco o del día anterior en rodajas de 1/2 centímetro de espesor, las que se distribuyen sobre placas que se colocarán en el horno a una temperatura

moderada, tomando la precaución de dejar la puerta del mismo abierta. Se dejarán el tiempo necesario, para que se desequen y se doren ligeramente,

INSTITUTO NACIONAL DE LA NUTRICIÓN

VENDO

una chacra de cien hectáreas situada en la colonia de Choele Cholcho, reconoce las siguientes mejoras: Casa tres piezas y una cocina, adobe, cinco hectáreas de viña totalmente prendidas y en perfectas condiciones sembrado a su alrededor con 3 hilos de púa y cada fila de vid con dos alambres lisos. — Dos mil doscientos metros cuadrados de alfalfa sembrada a su alrededor de la quinta, al lado de la casa con 5 hilos y varillas de hierro. — 50 hectáreas de alfalfa, lindando al Norte-este y oeste con el Rio Negro y al sud-oeste con el lote 5 Sección 1a.

Ofertas de compra al: Dr. ATILIO COSTA

San Martin 148

Bahía Blanca

Farmacia LAMARQUE

DE

R. ARGENTINO GONZALEZ

DIRECTOR-TECNICO

ESPECIALIDAD EN PREPARACIONES FARMACEUTICAS

Teléfono N° 7

Lamarque

—(0)—

Rio Negro

VENDO

Un tractor Case Modelo L. — Dos tractores Case Modelo K.
 Un tractor Vallie — Una cinta cargadora con motor.
 Dos camiones Internacional volcadores (gomas semi nuevas)
 Un « Dodyer aguatero 5000 litros (regador) gommas semi nuevas
 Una mezcladora — Una niveladora Champion
 Una rastra alisadora — Seis carpas de lona
 Tres Palas automáticas Champion para tractor
 3000 kilos mas o menos hierro. Tires pulgadas por 4 metros largo
 Una cortadora hierro — 1 Bomba sapa — 1 arado Triunfo 3 rejas
 12 picos hacha — 7 de punta usados — 10 hachas de monte sin cabo
 5 palas corazón usadas — 14 anchas — 25 de puntear
 1 Bomba Reloj con 3 mts. manguera
 7 horquillas para piedra ocho dientes
 Un lote de ganchos con tuercas, tirantes de madera dura, tabloneros torniquetas, varillas, postes de quebracho etc.

Alejo L. Barrios

Granja «LA POBRECITA»
 Choele-Choele

COMISION de FOMENTO de LAMARQUE

Balance correspondiente al mes de Julio de 1942

Saldo que viene del mes de Junio ppdo.
Existencia en el Banco de la Nación en c/c. \$ 2641.89
Caja tesoreria 156.55 \$ 2798.44

INGRESOS:

CONTRIBUCION DIRECTA:	
Ana Manzano Martin por C. Directa	80.-
José Conde	8.-
Vda. de Aramendi	8.-
Juan Bellocchio	60.-
Maria Guia	28.- 112.-

PATENTES DE RODADOS Y ENTRADAS VARIAS:

Antonio Castillo, patente de sulky	6.-
Jorge H. permiso para un espectáculo público	2.-
Vicente Magliori, p. automóvil viejente	19.-
Mario Villarino « catango	5.-
Antonio Gallego « sulky	6.-
José M. Gonzalez « camión	55.-
Salvador Dithurbide « automovil	25.-
Juan A. Linares «	25.- 121.50

ALUMBRADO PUBLICO:

Cobrado a varios contribuyentes durante el mes	55.50	567.-
Suma total		3065.44

EGRESOS:

SALA DE P. AUXILIOS:

Hipólito Pedranti y Cia., su factura por carne No. 1	10.60
Nicolas Kallenco « « leche « 2	9.20
Pedro Musacchio « « pan « 3	2.30
Maria C. P. de Errotabere su sueldo de enfermera « 4	80.-
Empresa Telefónica telefono por Junio 1942 « 5	8.-
« « Julio « 6	8.-
Farmacia Lamarque, su f. varios medicamentos « 7	55.71
Alejandro de Cea su factura varios articulos « 8	36.10 209.91

GASTOS GENERALES:

Alejandro de Cea, su f. por focos de luz « 9	6.60
Imprenta «El Mentor» por publicación balances « 10	50.-
Correos y Telégrafos telegrama No. 778 256 « 11	1.50
Mauricio Abad su factura 10 fardos de pasto « 12	15.-
Contribución festejos Patrios 9 de Julio 25 de Mayo « 13	100.-
« « « « « 14	4.-
Maria B. de Noriega por limpieza C. de Fomento « 15	5.- 162.10

BENEFICENCIA:

Pedro Seleme su f. por un cajón funebre « 16	25.-
Nélida Llados atención al enfermo José Kisola « 17	12.-
José A. Zuan un pasaje a B. Blanca al hospital « 18	13.75
Pedro Musacchio, su factura pan a inigentes « 19	8.-
Subsidio Comedor Escolar por Julio « 20	25.- 85.75

OBRAS PUBLICAS:

José Diz por trabajos en las calles del pueblo « 21	4.50
Antonio Castillo por setenta dias alquiler un caballo « 22	35.-
« « « « « 23	450.-
Alberto Pedranti por 18.000 ladrillos « 24	250.- 739.50

SUELDOS Y JORNALES:

Pedro C. Peralta su sueldo peón placero caminero « 25	75.-
Miguel Hódola « « inspector cobrador « 26	80.- 155.-

ALUMBRADO PUBLICO:

Agustin G. Sanchez, luz pública cuota Junio ppdo « 27	150.- 1480.26
Saldo que pasa al mes de agosto de 1942	1585.18

RESUMEN

Existencia en caja tesoreria	1025.29
« « el Banco Nación en c/c.	561.89
	1585.18
	S. E. ú O.

Lamarque, Agosto 15 de 1942

PEDRO HILDEMANN Secretario
SERGIO CONDE Tesorero
MAX BUNGE Presidente

REPRESENTACIONES

TIENDA «LAS FILIPINAS»
ZAPATERIA «CASALS»
JOYERIA «CASA ESCASANY»
CASA «ROVEDA»
FÁBRICA ARG. DE MAME LUCOS
«LA ACCION» CAPITALIZACION S. A.
CORTADORA DE FIAMBRES/AUTOMATICA SIMI.
Solicite informes y catálogos.
Dirigirse a **Federico Castañeda**.
Choele Choele F. C. S.

Farmacia "PERALTA"

- DE -

CARLOS D. PERALTA

Especialidad en recetas médicas y Análisis

PERFUMERIA FINA

Teléfono N°. 37 Choele-Choele F. C. Sud



EN BUENOS AIRES

HOTEL HISPANO AV. DE MAYO 861

En pleno centro, hotel moderno, departamentos con baños, agua corriente en todas las habitaciones. Preferido por los pasajeros del interior por su cocina, confort y trato familiar. \$ 5.- diarios por persona, todo incluido Familias precio convencional.

No se deja equivocar, por chauffeurs o otras personas; ordene terminantemente:

HOTEL HISPANO. AV. DE MAYO 861 - BUENOS AIRES

SE VENDE

Un camión chevrolet modelo 27 en perfecto estado y una máquina esquiladora Cooper de dos manijas en muy buen estado

Dirigirse a

Victor M. Palacio

ALGARROBO

Peluqueria PAISA

Cesar D'Angelis

Fotografías para Libretas de Enrolamiento
REVELACIONES EN EL DIA
(Frente al "Hotel Argentino")
Choele-Choele

Casa BAIGUN

Sastreria y Tienda

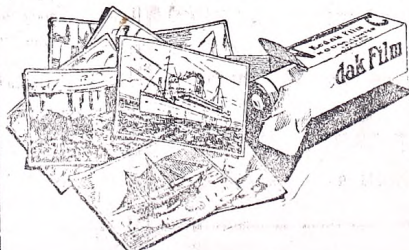
Aviso a mi distinguida clientela que acabo de recibir casimires de excelente calidad, para confeccionar trajes sobre medida, a precios que no admiten competencia.

Simón Baigún

Teléfono No 30 Choele-Choele
Sucursal Luis, Beltran Teléfono No 5



SECCIÓN KODAK



Farmacia y Droguería "INGLESA"

- DE -

- JOSÉ BRUNO -

Una farmacia seria, de calidad y la mas surtida de la zona
Precios sin competencia
Los pedidos por correspondencia, son despachados en el día

REVELACIONES Y COPIAS

Choele-Choele Telefono No. 5 F. C. Sud

La Flor del Campo

JUAN AMADO

Peluquería, Perfumería, Cigarrería y Librería

VENTA DE REVISTAS

o-EL GRAFICO-o- o-BILLIKEN-o- o-PARA TI-

A \$ 0 25

ANEXO: "Casa Gavina"

RAMOS GENERALES

Choele-Choele

F. C. S

Establecimiento "LOS ALAMOS"

- DE -

Juan E. Rosauer

VIVEROS EN CHOELE-CHOEL Y CIPOLLETTI

CERA ESTAMPADA DE PRIMERA CALIDAD
18 - 20 láminas por kilo

SOLICITEN PRECIOS DEL DIA

Se recibe cera virgen en cambio

PEDIDOS. Por teléfono: a No 2 POMONA

Por carta a Casilla de Correo N.º 31

Cipolletti F. C. Sud

BUNGE HNOS. Y CIA

REPRESENTANTES

SECCION
Maquinas Agricolas

AGENTES DE
J I Case Co.

Remedios para fruta

La Cantábrica

Veterinaria

Bayer S. A

Heladeras

Little Fisor Ratcliff Ltda

Radio

Siam Di Tella S. A

Seguros

Radio Prieto S. A

La Germano Argentina

La Estrella

Compra y venta permanente de campos, solares y hacienda en general

CHOELE-CHOEL FCS

Pompas Funebres

de EUGENIO BONARDO

Se atiende servicio en cualquier parte de la zona a precios que no admiten competencia

Sucursal en Luis Beltrán: Sr. RICARDO BINI

Choele-Choele

Teléfono No. 23

F. C. Sud

Un goal de media cancha...



¡INATAJABLE!

Eso ha sido ARGEMO en el campo de las baterías. La GENERAL MOTORS la lanzó al mercado marcando un formidable tanto a su favor. ARGEMO es conocida ahora en todo el país y en cualquier punto del mismo puede obtenerse un excelente servicio ARGEMO.

Equipe Ud. también su vehículo con una ARGEMO: amperaje exacto, potencia pareja, largo servicio y amplia garantía.



ARGEMO

RINDE MAS PORQUE ES MAS FRESCA

Concesionario: ADOLFO SADLER

CHOELE CHOEL - F. C. S.

VENDO

Papas para semilla «Granmontane»

Tratar con

LEDESMA HNOS.

Chacra Buruchaga

Isla Choele Choele

Se Vende:

Una máquina enfardadora «Deering» y una máquina enfardadora «Damm»

Tratar:

L. Mohedano é Hijo

Darwin

F. C. Sud

SE VENDE

UN TANQUE AUSTRALIANO DE 16 CHAPAS
Ver y tratar en «LA ESMERALDA»

Choele Choele

Casilla de Correo No 3

Luis Beltran

Teléfono No. 15

SE ALQUILA

Un salón grande, dos piezas, cocina y baño, de material.

VENDO

Estantería y mostrador para negocio, en buen estado

TRATAR CON:

Teléfono No. 43

EMILIO BRIGUGLIO

Choele Choele